阿大教授發現新放射性液體
幫助醫生檢驗癌症腺體失常

【地球郵報廿八日訊】卡格利的一班研究員表示，他們有突破的發現，製造出一種放射性的液體，以便檢查人體內疾病的徵象。

有了這種放射性液體的幫助，醫生驗病的方法有了新的突破，不論是心臟病、癌症或是腺體的操作失常，都可利用這種新發明的放射性液體來驗看病況。

阿爾伯他大學的藥劑教授法審根表示，他發現一項新的化學程序，將含有放射性的碘和其他物質綜合，而這種物質帶有偵察的作用，可流到人體內特定的部位，只需數分鐘的時間。

法審根教授的新發明，取替了舊有的方法，原本的檢查方法，歷時數天才能完成，並且需有專門的技術員操控昂貴的儀器，才能進行檢驗。

法審根教授補充，他完成了一項以前被認為不能實現的工作，而這種放射性液體，將成為醫學上日漸重要的診協助醫生診斷疾病。症一部份。

法審根教授的研究工作，得到蒙特婁Merck Frossk公司的支持。

新發現的診症方法，原理是利用一些特別的物質，這些物質會流到身體內的某一特定器官或特定的部位，如果這些物質能加上放射性的特性，那就可以利用一偵察放射性物質的「照相機」，把體內化學藥品的分佈情況拍攝出來，以

加拿大版

加國五家公司終止南非交易

【環球郵報訊】加拿大一家公司已開始撤移在南非的投資，在過去十個月內，已有五間公司終止在南非的生意，加拿大原有廿二間公司在南非有業務。

離開南非的大企業公司包括Noranda、Alcan和Reed Stenhouse，這些公司的離去，令加國在南非的投資總數下降，但估計現仍有一億元的加資在南非。

雖然南非因所行的種族隔離政策，而受到各國的經濟制裁和政治壓力，加國亦是其中一份子，但退出南非的公司，均表示不是基於政治或公眾壓力而離開，撤出在南非投資的原因，是因為南非國內的惡劣經濟情況。

夏城老人護理院十四人食物中毒

【地球郵報廿八日訊】夏城一間老人護理院發生食物中毒的意外，十名住客及四名職工服下鮭魚後感到不適。

其中兩人已被證實為食物中毒而被送往醫院接受治療。

麥克連醫生表示，食物中毒的症狀程度不一，可由輕微的腹痛、發燒以致死亡，視乎個別不同的體質及所食物品的腐敗程度。老年人由於體質輕弱，所受的打擊會較大。

麥克連醫生表示，細菌的來源尚未查出，省府的衛生廳已展開調查。

在去年，安省倫敦市延展護理中心的二十名老年人住客，和林柏市附近Sun Haven護理中心的一名住院者，亦因染上痢疾而死亡，痢疾是由一種罕見的E. Coli 0157: H7細菌而引起。

公車司機迭遭攻擊 蒙市加派制服護衛

【多倫多星報廿八日訊】由於公共汽車的司機多次受襲擊，蒙特婁市的公車局已在一些行車線上，加派穿著制服的護衛員，並會盡速設立能對講的無線電通訊器。

首次的襲擊，發生於七月十八日，女司機娜鐘絲要求兩名青年支付車費時，被打得昏迷不醒。

現年廿六歲的娜鐘絲仍在醫院留醫，她面部有兩塊骨被折碎，已進行了補救手術，現正在康復期間。

七月廿二日，娜鐘絲被襲的數日後，另一名司機，卅二歲的周域，被兩名青年襲擊，因該兩名青年意圖搶去公共汽車內的錢箱。周域的左手被刀傷。

這兩宗襲擊案都沒有捕獲疑兇。

一份大學研究指出，在八三年四月至八四年六月間，共有一百八十五名公共汽車司機和車站售票員曾遭襲。

另一名女司機於娜鐘絲被襲後的翌日，也受到攻擊，但因為她可透過對講機求援，攻擊她的人被嚇退，警方於數分鐘內到達現場。

蒙特婁公車局已採取了臨時措施，除了有穿上制服的護衛員外，並加派便衣護衛員在各行車線上。

一個工作小組已到訪各美加城市，考察公車的安全系統，預期可在年底提交報告，對蒙特婁的一千五百輛公共汽車作出安全改善建議。

七個省份已經公開表示 反對魁省單獨享否決權

【加拿大新聞社艾蒙頓廿八日電】大多數的省府對於魁省是否簽署加拿大憲法一事頗為關心，但將反對給予魁省否決的權力，以交換魁省簽署憲法。

稍早前，穆爾尼總理曾誓言，將在任期內，促使魁省加入聯邦並簽署憲法，同時要求各省儘量包容魁省的要求。

本屆省長會議將在今年八月十日至十二日之間，於愛蒙頓市召開。

魁省省長實拉薩日前曾表示，魁省願意加入聯邦，並簽署憲法，唯聯邦和各省必須要承認魁省是一特殊社會，同時今後憲法修改時，魁省享有否決權。

然而根據憲法規定，魁省要享有這種待遇，必須要經過七個以上省份同意，而這些省份的人口必須要超過全國人口的半數以上。

然而，至今已有六個省份，已公開表示反對魁省的要求。這六個省份為阿爾伯他省、卑詩省、沙斯卡寸省、緬尼托巴省、紐芬蘭省及諾瓦斯高沙省。

安省省長彼得遜曾表示，他個人盼望魁省能簽署憲法，但要尊重魁省的要求，則需要一段時間，來磋商和妥協。

新布朗士維克省的省長哈特菲強調，他目前尚不願發表任何評論，僅聽聽各省的意見。

愛德華王子島省省長蓋茲則表示，對於魁省的要求，該省尚未決定。

在魁北克市，一群法國主義者強烈指責實拉薩的行動，因為魁省的建議，無法保證魁北克人的經濟和文化不受到侵蝕。

聯邦對大西洋省份將予補助增產飼料

【加拿大新聞社哈利法克斯市廿八日電】聯邦正計畫在未來十年內，補助大西洋省份的農民，增加農產，以自給自足方式，供應飼料給家禽，而不需要由其他各省來供應。

聯邦的這項計畫同時在哈利法克斯市、蒙克頓和查羅特鎮市宣布，頗引起大西洋省份農民和家禽商的高興。

然而大西洋農產品製造工會的發言人表示，聯邦雖然擬定高度的目的，來促使大西洋省份增加生產，但卻未撥足款項，使計畫難以達成。

目前，大西洋省份所生產的飼料，僅可供應家畜使用總額的百分之四十，換言之，其餘百分之六十，必須要由外省輸入，始數夠用。

聯邦的計畫將從一九八七年四月一日起開始實施，並分兩個五年期，來完成飼料自給自足的目的。

伯瑞斯表示，這樣漫長的歲月，來實施這項目的，顯然無補於目前的狀況。同時，由於聯邦補助款甚少，能否完成目標，也頗令人擔心。

大西洋省份盼望聯邦至少每年補助兩千三百萬元，以輔導農民，達成飼料自給自足的目的。

多市房屋銷售數字領先全國

【加拿大新聞社渥太華廿八日電】加拿大房地產協會表示，在今年六月份中，多倫多的房屋出售數額，遙遙領先全國各城市。

在今年六月份裡，大多市房屋的交易數額為四千六百四十二戶之多，為歷年六月之最。

加拿大房地產協會在全國廿二個主要城市進行統計時發現，今年六月間，全國房屋的銷量高達一萬六千六百六十一棟，而去年六月，僅售出一萬六千三百零七棟。

協會研判，由於較低的存款和貸款及抵押利率，就業率增加及緩和的通貨膨脹等因素，導致房屋交易活絡。

對於寬赦法修正案 上院將採拖延戰術 依慣例須四十五日內表決

【加拿大新聞社渥太華廿八日電】自從上週四（廿四日）國會下院，對上院所通過的寬赦法作了修正，並表決通過之後，國會山莊（Parliment Hill）即盛傳，上院將以拖延戰術來抗議下院所通過的修正案。

依據國會政治傳統，任何法案及修正案必先經過下院表決通過，然後送交上院和總督批准，法案始具效力。

依據慣例，上院和總督都會尊重下院的權力和意見，因為下院為民選，而上院是遴選。然而上院也有例外，不同意下院的意見和法案，不過這種例子罕見。

目前上院的多數黨是自由黨，而非執政黨——保守黨。

上院曾對下院所提的寬赦法案作出修正，規定凡是因犯，只要服刑三分之二刑期就有資格提早出獄，而若行政單位不服，則可依個案，由法院審理。

執政黨恐懼重刑犯假釋出獄後，將危害社會治安，因此在日前，由副總理馬朵考斯基出面，要求下院召開臨時會議，通過寬赦法之修正案。

依照慣例，參院對有關財政的法案，必須在三十日內表決，對於其他法案，必須在四十五天內表決。

副總理馬朵考斯基擔心，上院慢一天表決，社會就會多一個重刑犯，而危害社會治安。

聯邦將仿照美雷根總統專機標準 訂製波音七四七型總理專用座機

【多倫多星報特稿】儘管國會的反對黨議員數度攻擊穆爾尼總理每回國外之旅過分奢侈，乘坐的專機耗費甚鉅，穆爾尼仍然決定仿傚雷根總統，將現行的波音七〇七總理專機，改為波音七四七豪華總理專機。

根據波音公司透露，該公司目前正加工為雷根總統趕製總統專機，預料，雷根從明年開始，就可乘坐波音七四七的豪華總統專機，在國內外旅行和訪問時使用。

雷根的總統專機將有兩架。總統專機仍然由空軍操作。波音公司估計一年的操作費用支出大約為三億元（兩架總統專機）。

波音公司已向穆爾尼保證，只要穆爾尼想得到的設計，波音負責照辦。

這種豪華的七四七總統專機，所使用的維護及操作費用，遠遠超過七〇七總統專機的支出，美國故總統艾森豪在五十年代，首次使用七〇七專機時，每年的支出僅達七百五十萬元左右。

七四七豪華總統專機的操作費用，也遠遠超過一般民航公司所使用的波音七四七客機。波音公司透露，一般國際航線的七四七客機，每年的維護和操作支出，大約只有九千萬元左右。

穆爾尼在國外旅行時，都使用七〇七總理專機，但穆爾尼辦公室正在考慮廢除七〇七，改用七四七當作總理專機。

穆爾尼辦公室的理由是，七〇七型飛機日益老舊，而波音公司已停止製造，因此零件難配，同時，引擎雖小，但製造出的噪音卻響亮。此外，內部的陳設，早已不符合總統或總理級人物的需求。

雷根所訂製的七四七豪華總統客機，內部設備齊全而新穎，符合現代需求。

機內有一套房，供雷根夫婦使用，其中有化妝台、鏡子、浴室（包括淋浴和浴缸設備）。

出了套房，有一間豪華美觀的總統辦公室，其中並包括會議室和屏儀作業室。這間辦公室正如白宮一樣，尚備有祕書和通訊員作業的設備，以供使用。辦公設備中，尚包括電腦設備，可以無線電與本土的電腦聯線，以按出所需要的資料。

兩架波音七四七機上都有一座小型醫院，以備雷根及其夫人生病時使用。

在飛機的艙上，有個通訊中心，雷根可以隨時和白宮、軍事單位聯絡，以討論隨時所發生的重大國際危機事件。

在總統專機的尾部，是記者區，凡有資格乘坐專機的新聞界朋友，都是經過總統親自圈選的，未被選上的記者，則被指定在另外一架總統副機上。而這架副機總是比正機先到達目的地，起飛時，副機卻要比正機晚起飛。

為了安全理由，波音公司表示，美國雷根總統專機可以閃避核子爆炸時的強烈震波。同時，也設置了防止恐怖分子襲擊的設備。為了使總統飲食正常，飛機上有個廚房，專門供雷根總統的對子使用，以備他做出雷根所喜愛的食物。

目前，穆爾尼的總理專機，顯得很寒酸，沒有辦公室，也無套房，僅有一小間房間，裡頭有張兩用的沙發，白天當椅子，晚上當床舖。穆爾尼想要吃東西，還是像旅客一般，要求服務人員提供現成東西，尚不能隨心所欲，想吃什麼就有什麼。

波音公司的發言人透露，加拿大已準備為穆爾尼訂置七四七總理專機。波音公司表示，操作七四七專機，遠比七〇七專機費用少，因為穆爾尼每次出外訪問，都有六架飛機同時隨行，而且七〇七專機尚可出售給其他國家領袖，或改裝為民航機，並不會造成任何損失。

但波音公司的發言人幽默地對記者表示，有了七四七專機後，穆爾尼就不能乘專機回老家，因為那兒機場太小了，這是唯一遺憾之處。

本報聘請

有興趣從事新聞及廣告工作者全工或兼職均可。另聘請送報生一名，自備車，有意者請親臨787 DUNDAS ST. W. TORONTO面洽。

玉美珠寶金行

專營黃金鑽石玉器
精工時款首飾鑲製日本名牌鐘錶
玉器零沽批發無任歡迎

Fashion jewellery specialized in diamond & jade
BUS: (416)581-1746
RES: (416)534-9430
556 DUNDAS ST. W, TORONTO, ONT. M5T 1H3

世紀珠寶行 Century Jewellery
150 DUNDAS ST. W. TORONTO TEL: 596-0415
各種精美珠寶首飾
價錢公道・歡迎選購
● 自設工場
● 名師代客鑲造修改，即時有取
● 所有首飾 50% OFF特價品類及足金除外
● CITIZEN WATCH 40% OFF

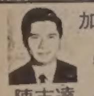
醉月軒酒樓
Tai Pan Cantonese Cuisine Ltd
(416) 482-5501
春風送暖頤貴登樓
醉月飛觴臨軒把酒

243 Eglinton Ave. West, Toronto, Ont., Canada M4R 1B1
(1 Block E. of Avenue Rd.)

華美汽車修理廠
TITAN AUTOBODY CORP
159R DELAWARE AVE TEL: (416) 536-7800
禮聘有牌歐洲名機師 美國通用機師
主理各廠名車修護及保養
華人主理 品質第一 服務至上
車身修理 免費拖車 代報保險
引擎修護 車身防銹 名師噴漆 安全檢驗
大樑校正儀器
品質第一！ 價錢第二！

換名牌機油及濾油器16.99

加拿大國家人壽保險公司
NATIONAL LIFE OF CANADA
522 University Avenue, Suite 900, Toronto M5G 1Y8



陳志達 Chi Tat Tran
百萬元圓桌會員
不吸煙者佳音
R. CHAN INSURANCE CO., LTD.
Ultralife 及 Ultraterm浮動利息人壽保險（不吸煙特價），兒童教育基金，減稅儲蓄RRSP等。
兼理汽車、商業、貨倉、住宅等火險。
公司電話：598-4050（日） 住宅電話：498-8347（夜）

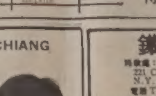
大喜金銀珠寶行有限公司
TAI HEE JEWELLERY CO., LTD.
401 C Dundas St. W. Toronto, M5T 1G6
Tel. (416) 596-8146
（逢星期三休息）
特價品類 八折優待
貨色齊備

信心旅行社
CONFIDENCE TRAVEL (416) 977-5651, 977-5827
289 SPADINA AVE SUITE 202 TORONTO ONT. M5T 2E6
代售特廉機票往返香港及東南亞各地
佛羅里達州七天遊 $389起
賭城拉斯維加斯三日遊 $299起
並代售各地旅行團及巴士旅遊團
來回三藩市 $358起　加里／艾明頓 $288起
溫哥華 $368起
紐約 $124起
來回溫哥華特價機票，並可代客預定酒店

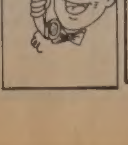
陸鏡榮
拳術家 打跌老中醫
地址：
電話：五九八－一〇〇八
中國功夫健身學院院長暨同人敬啓

投資特選
士加堡近慶龍中心，最旺地區，獨立2500呎醫生，律師、會計師或工程司樓，將來可增建至7000呎，發展成有規模物業，因地段大，有一萬七仟七百呎，近地鐵，靜中帶旺，連地連屋，開價 $550,000 買主既可創業，並可坐享地價上昇，請勿錯過，即電麥太
日(292-0378) 夜(292-2040)

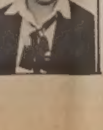
12 Temperance St. Tor.
(Yonge & Temperance)
Tel. (416) 368-2470
營業時間
星期一至五：11.30am. To 10.30pm.
星期六、日：5 pm To 11pm.
大阪ハウス
日本料理
Osaka House



聘女招待



蔣王藹明 AMY CHIANG
ROYAL LePAGE 地產經紀
3200 ERIN MILLS PARKWAY
MISSISSAUGA, ONTARIO



免費提供：地產估價
最新市場行情
請電公司：(416)828-1122
（住家）(416)858-2482

鐵算盤命相
221 Canal St. Suite #401
N.Y. N.Y. 10013
Tel. (212) 925-4989
地理不精誤人財丁，相理不精誤人一生，醫理不精誤人生命。

翠園海鮮酒家
Lee's Garden Restaurant.
358 Spadina Ave., Toronto
Tel: 593-9524
營業時間：（逢週一休息）下午四時至十一時半

神燈海鮮酒家
Magic Wok Restaurant
2094 Brimley Rd. Scarboro
Tel: 291-7479
營業時間：一至日：下午四時至晚十二時

小炒鑊氣足 出品重質量 海鮮總滙 服務最忠誠 價錢大眾化

台灣汽車開進加拿大市場
水星追蹤者 傲然打先鋒
省報著名專欄作家福特撰文報導

【溫哥華廿八日電】此間「省報」的著名專欄「太平洋邊緣」作者艾斯里．福特，今（廿八）日在其廣受讀者歡迎的專欄裡，撰文報導了台灣的汽車將進軍加拿大市場的報導，茲特將該文節譯如下：

另一來自亞洲的汽車，「傲然地」闖進了加拿大的汽車市場。這個即將投入加拿大汽車市場的競爭者，不是日本或南韓，而是來自中華民國的台灣，自下（八）月起將分批陸續抵達此間。

這些汽車，是台灣「福特六和」汽車公司製造的「水星追蹤者」（Mercury Tracer），由加拿大的「福特汽車」公司負責銷售。

這是第一部中國人製造的汽車被引進加拿大市場，此間的「福特汽車」公司，預計第一年將銷售一萬二千輛。

根據契約的「但書」規定「追蹤者」將只能在「林肯．水星」的分銷商出售，那是「福特」汽車高品質產品保證的象徵。零售價至今尚未訂出，預測將在九千至一萬二千元之間。

原產地出自台灣的「追蹤者」，它的外觀與大部份的日本車無甚差異，它也是「二門」及「四門」之分。

據說，除了輪胎及電池外，「追蹤者」的主要零件，皆來自日本的「馬自達」（MAZDA），而為了配合發展外銷的計劃，台灣的「福特六和」曾經投下了四千四百萬元的巨額資金。

一項「本地化」的計劃，將會逐步取代目前依賴日本進口的零件，預計六個月後零件的「自製率」將達百分之卅。

該公司的一位高級職員表示，他們不預備加入「低價位」車的競爭行列。

這樣做，可能是很好的策略，但是韓國「小馬」汽車在加拿大銷售成功的經驗，似乎可供作借鏡。

男童參加遠足 墜落堤防喪生

【城多利廿八日電】一位年僅十三歲的男童，於上週六的一次遠足途中，失足從堤防摔下死亡。

出事時，他的廿歲哥哥德安與其一道。地點在泥克斯福附近，負責驗屍的法醫標．史丹頓說：「事發時，兄弟兩人正在採漿果，哥哥聽到墜物的響聲，弟弟已跌落於高約廿五公尺的堤防，且受了重傷。」

這位受驚的哥哥立即設法為他的弟弟調整一個比較舒適的位置，然後奔跑求救。但是一切為時已晚，當救援人員到達時，格倫已經死了。

卑詩省生活手冊
居住篇

加租

1.一年內不能兩度加租於同一住客；

2.加租需三個月前書面通知住客。加租幅度不受限制。若租與新住客，則不用通知及填寫有關表格。

假如業主以加租手段迫住客遷出，而於兩月之內不能以達到新訂租金之九成再租出其屋宇，則原租客可以在搬離該處三個月後向法庭申請補償搬遷及其他有關額外費用（包括其需付出新舊租金之差距）。住客可在遷出後以書面向業主要求告知該屋宇是否再度租出及其租金數目等。但假若業主轉向法庭呈示充份理由因租賃市場的轉變，故不能以新租項吸引租客等，則業主也無需支付任何的補償。

轉租

非經業主同意，住客不能把其租來的樓宇轉租或分配給他人。但如租賃協議為期多過六個月，業主也不能無理地拒絕，在任何情形下，業主不能因此而收取費用。

交付租金

業主及住客應商量以何辦法及於何處交租。若無特別聲明，租賃法案是規定每月的一號為繳付租金的日期。在某些情況下，雙方可安排以貨物或服務替代現金或支票等合法錢幣交易方式。住客不能付租時，業主有權在租金到期繳交之當天起發給其「停止租約通知書」，並於十天後正式生效。

門鎖

非經雙方同意，業主或住客任何一方不能更換門鎖系統。住宅大廈內遇有緊急情況或安全問題時，業主祇可更換公眾出入口處之門鎖。至於其他更換，業主及住客得取得對方同意或於「住宅租賃辦事處」或法庭取得許可令。

進入樓宇權

住客享有獨佔樓宇的權利。除非發生以下情況，業主不能隨意進入該樓宇：

——緊急情況；

——業主進入屋內時，取得住客同意或事先取得同意；

——住客已遷離；

——業主獲得「住宅租賃辦事處」或法庭之許可令；

——業主在有理由進入住客屋內前應以書面通知發明入屋的日期及時間（不能於廿四小時前或七十二小時後發生）。除非雙方另作安排，業主只能在早上八時至晚上九時一段時間內入屋。

訪客

業主不能阻止住客接待朋友，或與政界候選人或其代表晤面，也不能無理地限制客人到訪時間。但租客有義務負責因而可能產生之喧嘩、損壞或其他問題。

（四十一）

華人夫婦中彩票 歡天喜地難入眠
樂透等各種彩票開獎

【溫哥華廿八日電】七月二日開獎的樂透六四九彩票，獎金六十八萬八千九百七十六元六角，由一對華人幸運夫婦獲中。

這對華人金寶夫婦，住於溫哥華五十九街東，金寶向任廚師，其妻玉嬪為車衣工人，中獎後表示十分愉快、興奮，歡喜到失眠，其妻決定不再工作。

【溫哥華廿八日電】七月廿六日開獎的各種彩票，中獎號碼揭曉如下：

樂透六四九彩票：中獎號碼為：三、一四、二九、三四、四六、四九。幸運獎號碼為：四八。中頭獎者有二人，各得獎金一、一〇〇、〇二六．九〇元。中二獎者有六人，各得獎金一三八、五二二．九〇元。

卑詩樂透彩票：中獎號碼為：一、一四、二四、二五、三五。特獎號碼為：一二。中頭獎者一個得獎金一八二、三九〇．四〇元。

太平洋捷財彩票：十萬元中獎號碼為：一八六三四二。四一一九九一。八七九九七一六。

七月廿五日開獎的省際彩票：五十萬元獎中獎號碼為：五三六八八三三。凡彩票最後六個、五個、四個、三個，及二個數字與中獎號碼相同者，可分別獲得獎金五萬元、一千元、一百元、二十五元及十元。

上列各中獎號碼，仍以彩票局公佈者為準。

班納之母將出席 惜別晚會添光彩

【溫哥華廿八日電】卑詩省長樂．班納的八十九歲的老母親，決定今（廿八）晚稍後前往維斯勒，參加為她兒子舉行的惜別致敬。

這位前任省長老班納夫人及現任省長小班納的母親的老太太，身體雖然纖弱，但意志卻非常堅強，預料她將搭乘直升機前往會場，她的出現，無疑將為惜別會增添無上的光彩。

卑詩省水電公司主席約翰遜，同時也是今天惜別會的策劃人，他說長達一小時的表演節目裡，包括有預先錄製好的「演講」。他說班納省長曾嘗試知道惜別會的細節，但被拒絕了。

旅遊座談．五花八門
華人耆英會八月活動排定

【溫哥華訊】堅盛領華人耆英會八月份活動節目業已排出，每星期六早之太極拳班，下午之粵曲組仍在該社區中心舊體育館舉行。

其餘之星期二、四上午之英文班、國語班、公民入籍班、點心班，均自八月起移往新址上課。新會址在菲沙街東之聖卡德連街（St. Catherine Street）四八五〇號Grams Park 夾卅二街。

另每星期二上午十至十二時之游泳班則在Beach Ave. 一〇五〇號，即Burrard 橋腳之泳池。

此外尚有其他活動如下：

八月八日（星期五）下午旅行峽谷公園Lynn Cannon park 及北溫哥華市場。

八月十四日（星期四）上午十時半，由王建英醫師漫談眼病。

八月十七日旅行地獄門及金耳公園，會員收車費十元，非會員十二元。限五十人，八月十二日截止報名。

八月廿一日上午十時半由黃昇用幻燈片介紹各地名勝。

八月廿三日上午十時半，理監事聯席會議。

八月廿六、廿七日太平洋博覽會招待者其免費參觀，會員可自行前往。

八月卅一日（星期日）在奇化街二三八號喜萬年酒樓為五、六、七、八月生日會員祝壽，會員收餐費十元，非會員十二元，有國樂、燈謎、抽獎助興，歡迎會員壽星偕親友參加。

賽艇慶會掀起狂熱 警方逮捕百餘暴民
基羅那市又恢復往日平靜

【溫哥華廿八日電】基羅那市的部分居民，經過了瘋狂的酗酒集會後，又趨於平靜。

週末舉行的一年一度賽艇慶會，使參加的人群處於瘋狂狀態，基羅那這個小鎮的市區，佈滿了破碎的瓶子，商戶的門窗被打破，掠奪商店內的物品，他們甚至與警察對陣，嘲弄正宣讀「取締暴動法」的市長達瀰密爾。

昨（廿七）日清晨，當九十五名手持「催淚瓦斯」及防暴裝備作最後的掃蕩時，街上顯得一片安寧。

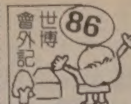
基羅那市議員湯．崔德高忿怒地表示他不能容忍發生暴民的事件，他說，在「取締暴動法」下，那些被拘禁的暴民面臨「終身監禁」的罪刑，他將運用公眾壓力，使那些表現出完全忽視法律的暴民得到應有的懲罰。

警方在暴民鬧事後的第一次清掃行動中，曾出動了巡邏車、警犬及電單車，但卻遭受到攻擊，後來派駐基羅那的皇家騎警聯同駐潘得頓市的十六名騎警也都全部武裝前往馳援。

據估計參與鬧事的暴民為數約在八百名至一千二百名之間，警方共逮捕了一〇五人，其中有六十八人是來自別的城市。預料法院今（廿八）日將對被拘留的暴民提出控訴。

龍岡親義公所舉辦公園郊遊

【溫哥華訊】龍岡親義公所青年部及婦女部，為聯絡宗人感情，舉行郊遊。該所定於八月三日（星期日）上午十時至下午四時舉行郊遊，地點為西溫哥華暗巴爾公園，凡參加者，每人收費二元。



世博會 宛如「吸塵器」
卑詩日 節目包羅萬象
記者群 讚詞生動活潑

△吸數參千的世界博覽會已經過了一半的展期，參觀人數也已超過一千萬人次，博覽會內的飲食店及商店生意興隆，卻苦了會場外面的商店，議論紛紛，因此一般輿論形容世博會為「黑洞」——旅客有去無回（旅客走累了，沒閒暇逛市區），有的甚至形容世博會像「吸塵器」，只吞不吐。

△八月四日是卑詩日公共假期，世博會也定此日為卑詩日，活動節目實際上從三日晚上開始，四日上午十一時在萬國廣場有慶祝儀式，並切巨型卑詩省圖的大蛋糕。晚上八時在世博會劇院的表演節目，還邀請許多著名的人物，其中包括華裔喜劇演員的湯米．張（譯音），以及曾獲世運會韻律操金牌的華裔青年馮麗萍在內，當然歡送卑詩省長班納的儀式為高潮。

△溫哥華由於主辦世博會，的確給全球增點名氣，來自全球的八千五百卅九名新聞記者，以及來自十七個國家的電視記者群，先後來溫哥華報導世博會情況給他們的讀者或聽眾。世博會紛紛收到他們的剪報和錄音或影帶中，可摘出以下評語：

——底特律自由報說：世博會像萬花筒而且是勝利者。

——芝加哥民友報說：各館展出花樣多，設計新奇，餘興節目多到眼花撩亂。

——紐約時報說：逛世博會是值回票價。

——時事週刊說：溫哥華證明了世界性展覽會很成功。

——洛杉磯時報說：參觀世博會不能逛著走，要用跑才看得完。

——今日美國報說：溫哥華是驚人展出的城市。

△世博會於十月十三日閉幕後將怎麼辦？溫哥華市民議論紛紛，卑詩村與市政府現已商討出一個輪廓，即近華埠佔七十五畝的北園（目前用作大停車場），將優先建作二千三百個單位的住宅與商業樓宇，多數是樓下作商店，最高卅四層，其他在假溪旁的一百四十九畝地，將廣建住宅，當然先是茲著建築商，等住客住滿，雖然形成新社區，促進華埠繁榮仍是肯定的。

溫哥華新聞版

情人的滋味

各種蜜餞 聞名港台

新東陽

豬牛肉乾 飄香美加

加拿大總代理：

Sung-Tien Importers Co. Limited

松田

1035 Clark Drive, Vancouver, B.C., Canada V5L 3J9

PHONE:(604)251-5220 • 253-0232

Telex:04-51112 CONTVER

加拿大農業部核可　　新東陽　　美國農業部駐廠檢驗

＊高級各味牛肉乾有：辣味、五香、辣果汁、果汁、咖喱等及獨家風味豬肉絲、豬肉鬆、豬肉乾。

包裝：1.75oz 膠袋裝，5oz 、16oz 玻璃樽裝或高尚8oz 、16oz 禮盒裝。

＊新東陽高級蜜餞：鹹金桔，奶油話梅，紅話梅，甘草梅，雪花梅，櫻花梅，蘇州梅，菓汁李，龍鳳李，嘉應子，化核應子，芒菓乾，李仔糕，烏梅李，辣橄欖。

＊台灣特產：魚鬆、魚醬、辣豆腐乳，牛頭牌沙茶醬，辣味筍茸，辣味蘿蔔，辣味醬瓜，梅乾菜，龍口粉絲，生鍋粑，年糕乾，魷魚絲，魷魚片，地瓜乾，薑糖，黑白麻糖，鳳梨酥，麵筋，傘餅，味精，蛋捲，梅精，酸梅湯原料，羅漢齋，齋鮑魚，酸菜，油蔥酥，紅燒鰻，養生皮蛋，陽春麵，埔里米粉，新竹米粉等。

世界日報的廣告量，是廣告效力宏大的最好証明。

贏得一百萬・你會怎麼辦？
實現發財夢・花錢學問大！
多數人選擇：儲蓄投資　環遊世界
少數人想到：捐出部分做慈善基金

（本報記者溫世達特稿）一百萬元對普通人是很驚人的數目，要打工相信一輩子也難得積存，就是做生意，也得要左鑽營右鑽營，還不見得輕易得到。升斗市民但求兩餐溫飽則於願足矣，若論要得到一百萬元，他們只能在夢裡去尋。假如夢境成真，這一百萬元真的唾手可得了，你會怎麼辦？這是一個很有趣的問題。經濟學研究專家麥奇遜曾經致電一些多倫多的商人，討論假若他們若贏得一百萬元將會怎樣做。以下是答案的精選，俾讀者們作參考。

●佐治高賓，杜明證券公司股票代理商。他說：「把它小心地投資，以百分之五十用作定期人息存款，而以百分之五十投資入可贏利的股票。去一次世界環遊的旅行，返來之後再重新開始工作。」

●真奴安培利，公關顧問。他說：「把它存進銀行，然後以利息維生。跟著聘用其他的專家給我設計一份大展鴻圖的改革方案，聘多些職員代替我的工作，這麼我便可以做工少些而多些旅遊。也可多做些善事！」

●米高史階芬，加拿大艾拿公司的副總裁。他說：「一百萬並不很多，我目前已有了。」

●賓納尼斯，加拿大電鑽有限公司總裁。他說：「或者把它用來做生意吧！以利息換取較為舒適的生活，然後我會做自己喜歡做的事——住在一艘船中，因為我將會有足夠的時間去享受了！」

●李勒，律師。他說：「我基本上會維持像我現在一樣，我會把兒子們送到大學去，幫助他們將來的生活。」

●格拉威彼德時，加拿大市場研究有限公司總裁。他說：「小心投資，但作決定之前要用多些時間去考慮週詳。」

●奧夫春撒商業系統集團市場部副總裁。他說：「先用八十萬元投資到獲利多的項目，再以十五萬元投入電腦市場以改進軟體部份。其餘的金錢，用來欣賞世界！」

●佐治初士那多倫多中央醫院心臟外科醫生。他說：「我要全部投資生意，但我的職業一點也不改，因為收入多了我生活也會較為寫意，我或者買一輛較好的汽車。」

●陳達卡茂高級科技軟體有限公司總裁。他說：「全部用來投資，以發展我的公司。」

●姬貝爾西貝貝加拿大新移民中心的發起人及顧問。她說：「一部份拿來做慈善；一部份用來投資，然後我會到南太平洋島嶼遊覽以操作一下，跟著用私人飛機飛到三藩市、多倫多、倫敦、巴黎及新加坡等地繼續旅遊。」

●候夫賓威加拿大理察遜有限公司副總裁。他說：「我會與家人一起到歐洲參加滑雪大會，把現在房屋的貸款付清了，然後把其餘的錢用來投資做生意。」

●雅倫瑪治文Alan Marchment加拿大信託銀行總裁，他說：「不是很大的數目，我相信我會將它用來投資做生意。」

以上所訪問的人都不是一窮二白之輩，但他們對一百萬元的反應就因每個人的環境不同而異，從不同的心態，以致各人夢境的不同，亦可作為讀者對這方面好奇的參考資料。

女童赴約拍照不幸遇害
艾麗純彼律被棄屍公園
提供破案線索・可獲四萬獎金

【多倫多訊】於上周五（廿五日）失蹤的十一歲女童艾麗純彼律，屍體於周日（廿七日）黃昏時被發現。

經過了兩日的搜索，艾麗純的屍體於周日（廿七日）下午大約六時卅分被發現。大多市警方表示，女童的屍體由兩名伊托碧古市的男孩發現，當時他們正在帝皇坊公園（Kings Mill Park）一條橋下的小徑騎單車。

女童屍體於午夜時分被搬離現場，正式的認屍手續延遲至周一早晨才舉行，大多市警隊督察科辛夫表示，延遲認屍，是因為警方先要用一激光儀器，探射屍身，以便獲取身上或衣服上的指紋。

周日（廿七日）晚上，數十名的警員繼續在發現屍體的現場，分別以水陸兩路，進行搜索工作。

彼律夫婦共有兩名子女，十一歲的艾麗純是長女，還有一名八歲的兒子。艾麗純於上周五（廿五日）上午十一時卅分離家，告訴她母親說她要前往Varsity運動場拍攝出席一國際賽的運動員照片。之後艾麗純一直沒有回家。

督察科辛夫表示，根據彼律家的辨識報告，在數星期前，曾有一名男子在電話中要求替艾麗純拍照。這通電話是否和周五的電話有關，科辛夫表示很難推測。

金髮的艾麗純，最後離家時身穿綠色恤衫、藍色短褲、白色鞋、粉紅色手袋和一個藍色的運動袋。艾麗純和她的弟弟，於去年曾接受街道安全的課程，教導兒童不要相信陌生人的說話。

加國每年有超過二千名兒童，離家失踪。但約有百分之九十五，都是離家出走的個案。在一九八四年，共有廿二名兒童，在誘拐後被殺。

在周末的兩天內，超過百多名的警員及志願者，不斷進行搜索，皇家騎警及警犬隊亦加入搜索的行列。

任何人士若能提供此案的線索，將可獲四萬元的獎金。

艾麗純的失踪，和去年失踪的八歲女童Nicole Morin案件，有很多相似的地方，警方對此表示關注。

假日酒店小姐選拔
多市地區選美
何薇艷冠群芳

【多倫多訊】假日酒店所舉辦的「假日酒店小姐」Miss Holiday Inn大多市地區預賽競賽，於上週末在機場附近密西沙加市之假日酒店舉行，廿歲的何薇（Lori Howe）獲得冠軍，將於本月廿七日前往安省倫敦市參加全國假日酒店小姐選拔。

廿六日晚所舉辦的選拔賽係由卡羅（Carl Young）所策劃，華裔陸郎毅女士負責化粧及公關事務。據卡羅先生表示，他非常盼望能有華裔小姐參加競賽，他並鼓勵來年競賽能見到東方人面孔。假日酒店小姐每年在加拿大舉辦一次，選中之小姐除了有豐富的獎品外，並可在假日酒店機構獲得年薪高達五萬元以上的工作。

美容顧問陸郎毅女士特別呼籲華裔小姐能參與此項活動，不但能提高西人對東方文化交流有所助益，同時，這還是一項求職的好機會。

一位週報發行人 發生車禍喪生

【多倫多訊】大多市一名日本週報的發行人，在週末一宗意外事件中喪生。

五十三歲住在史加堡的蘭絲蒂伯Nancy Taba，與其夫哈利合辦一份週刊名為Canada Times，是一份日文雜誌。

被控連續性侵襲
少年竟然被釋放

【多倫多訊】一名被控九次性侵襲的十五歲少年卻被釋放，由父母帶回監管，北約克市長拉士文表示震驚。

大多市警察們對該少年於上週五晚被捕後數小時，便獲釋放一事也感不安。

該名少年被控一連串有關性侵襲及強搶等罪名，地點都發生於北約克一個停車場中。

警察們在央街近芬治街以北的停車場巡邏已經三日，在該少年向一名喬裝的女警攻擊時將之逮捕。

拉士文市長二十八日稱：「這少年簡直好像禽獸，他的父母會看得他緊，但他會要鬧事，我真奇怪，他怎會在犯了九次之後仍被放走。」

「我並不想對社區有所恐嚇，但如果這少年就此釋放仍在街上亂闖的話，這個社區就不太平了！」他說。

荔枝大拍賣 物美價又廉

華埠許多雜貨商店近日紛紛拍賣荔枝，每磅只賣七毛九分至九毛九分，由於價錢低廉，民眾排隊爭相搶購。據商店老闆表示，由於今年進口過多，怕日久腐爛，故蝕本競賣。不管它是真實或是作生意的手法，但是大家的確買到價廉物美的荔枝。（圖與文：林鳳雲）

製作電視節目服務華人
李司棋獲市長表揚

【多倫多訊】伊格頓廿八日下午三時，在市長辦公廳頒發一項「社會服務獎」，給在中文電視公司服務的李司棋小姐，以獎勵她對本地華埠的貢獻。

參加頒獎典禮者包括多位華人社團代表，有梁啟國、張啟欽、吳劍聲、趙錦瑞意、黃琪琪及中文報業記者卅餘人。

伊格頓市長在頒獎典禮時特別推崇中文電視公司曾華人服務的精神。對李司棋小姐藝術方面才華頗加讚賞，希望她能繼續貢獻才能為廣大的華裔同胞服務。

現任職中文電視公司製作部的李司棋小姐，在接受市長頒獎後致答詞說：「很感謝市長給我這樣的殊榮和鼓勵。我實在很慚愧自己做得太少，這份光榮全賴電視台同事的毅力和合作精神，所以成果應是大家分享的，日後，我定盡力服務大眾。謝謝各位。」

多市僑訊

三名傑出華裔人士
出任省屬機構職務
華人社區服務協會徵聘人員

△三名傑出華裔人士日前獲安省省長彼德遜任命擔任省屬機構職務。

他們分別為：黃淑儀女士出任安省皇家博物院信託委員會成員，任期三年。黃女士畢業於香港大學，現任多倫多A&E發展有限公司總裁。曾參加一九八五年巴哈鋼琴比賽及歌劇舞會。

吳仲聣先生被任命為安省多元文化暨公民諮詢理事會成員，任期一年。吳君為渥太華的建築及計畫顧問公司股東之一，現任全加華人協進會渥太華分會主席。

杜奮雛先生被委任為諮詢理事會成員。他現任多倫多「加拿大人壽保險公司」的營業代表。

△多倫多華人社區服務協會招聘全職及兼職人員，從事社區輔導及統籌工作。應徵者須具備社會科學學位，中英文流利，願意為華人社區服務。待遇根據學歷和經驗而定。

申請書及個履表可寄史拜丹拿道三百一十號六樓該會主任司徒佑權收。

天鵝湖夜總會下月開幕
夢夢時裝折扣優待顧客
大昌超市舉辦茶道表演

△天鵝湖酒樓夜總會即將於下月開幕，現急徵下列人才，包括部長一名，侍應生數名。該夜總會開幕後陸續禮聘港台、東南亞歌星駐店演唱，將替華埠提供新的娛樂節目。地址為：登打士西街兩百九十一號，電話：九七七一一六七二。

△多市新光酒樓為慶祝開業一週年紀念，將於八月八日（星期五）晚舉行聯歡晚會，特聘請電視紅星斑斑、徐寶鳳演唱助慶。

聯歡晚會定八日下午七時舉行雞尾酒會，八時入席，歌星演唱助慶節目為一個半小時，會中並有多份獎品抽獎。票價每位五十五元，在新光酒樓出售。地址為：史拜丹拿道三百四十六號，電話：九七七一一八八六。

△位於華埠登打士西街兩百九十二號的夢夢時裝店，為酬謝顧客自即日起舉辦時裝拍賣活動，該店所有夏裝從三折至七折優待顧客。夢夢時裝店所有新款服飾均由日本、台灣進口，價廉物美，歡迎大家光臨選購。

△多市大昌貿易公司定八月二日（星期六）下午二時半至四時半，在中區華埠大昌超級市場內，八月三日（星期日）下午二時半至四時半，在慶龍中心大昌超級市場內，舉行月餅品嚐會，並有精彩之「茶道表演」免費招待。

工商橋

△安省余風采堂為慶祝十五週年紀念，及重新裝修開幕典禮，於週日下午及晚上分別舉行紀念儀式及晚宴。

週日下午二時的紀念儀式中，在新裝修之堂所的中堂，余風采堂主席率領全體成員在宗主忠襄公三姓的香案之前，感謝列祖列宗的蔭庇。余宗顯並號召團結，繼續在公益事業上作更大努力。

晚間七時半在西湖酒家的晚宴，三百餘人出席，席間安省婦女聯誼會成員並演唱粵曲助慶，情況熱鬧。

△中加文化交流協會於本（廿七日）選舉第四屆理監事，當選人名單如下：理事部份十九人有：陳魯慎、羅德、黃玉珍、陳偉華、施安甫、王俊得、陳志良、吳振常、黃敏、朱如梅、朱一珍、張振伽、林鑄、馬志文、徐錦福、余美清、林尉青。

監事十一人：羅拔、龔金芳、金雪琴、鄭家語、林子深、彭鴻東、關婉芳、譚李芳、劉美英、葉麗梅。

摩托車肇事率提升
半年奪走八條人命
超速駕駛酗酒行車造成意外

【多倫多訊】大多市警方官員表示，今年上半年度，大多市的摩托車死亡人數，達一高峰，超速駕駛、經驗不足和酗酒行車是造成意外的主因。

從今年的一月一日至七月廿五日止，大多市共有六名司機及一名乘客，因摩托車意外而死亡。在去年同期內，只有兩名摩托車司機意外身亡。

今年到現時為止，大多市共有四十七宗交通意外死亡案件。

在去年，大多市共有九十八宗交通死亡，摩托車則奪去八名司機及兩名乘客的性命。

安省交通廳的發言人表示，估計市省今年的交通意外，情況起碼會如去年同樣嚴重。安省去年共有一百廿四名摩托車司機死亡，六千二百四十七人受傷。

大多市警官史釗域表示，摩托車的季節尚未過去一半，而意外死亡人數已如此高，今年並不是安全的一年。超速駕駛、經驗不足及酗酒行車是導致意外的主因。

根據交通廳的統計數字顯示，安省去年的交通傷亡個案，有百分之四十四的摩托車駕駛者超速駕駛；百分之卅七的摩托車司機則無牌駕駛；在單獨撞車的意外中，有百分之六十九的摩托車司機是醉酒行駛。

另一方面，摩托車數目增加，亦是造成意外較多的原因之一。去年安省共有十四萬九千四百四十一輛摩托車，比八四年的十四萬六千二百零五輛上升了，在七四年時，安省只有六萬七千一百廿二輛摩托車。

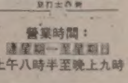
陳湘記圖書公司
華埠463A, DUNDAS ST. W(前新生書局舊址)
TEL:596-7709
◄經營進口港澳臺書雜誌►
零沽批發無任歡迎
長期訂閱快捷妥當
圖書館等集體購買
影印文件學校社團
喜慶賀咭結婚用品
武俠偵探文藝小說
報紙雜誌文具用品
電視影帶會話音帶
車票月票六合彩券

華埠慶龍樓三樓
國際城酒樓
Chinatown International Restaurant
TEL: (416) 593-0291 (四線)
421-429 Dundas Street West, 3rd Floor.
贈送
第一期 古菜介紹
大內鷄球
由本月十二號起，茶市惠顧十八元以上，奉送贈券一張，憑券於星期一至四晚飯期間到本店享用古菜介紹一款
營業時間：晨早九時至午夜十二時

華威印刷
Ray Printing
397 Dundas St. W., 2nd Fl., Toronto Ont. M5T 1G6 TEL:597-0317
華埠登打士西街397號二樓
快捷優良
回郵地址
膠印圖章
餐牌餐紙
大小印件
燙金請帖
承印

精美皮褸
P & W FASHION CO. LTD.
地址：華埠士巴丹拿街二五一號三樓
專門度身定做
備有現貨任揀
電話：593-0971
精美皮褸

NEW FORTUNE PALACE
天鵝酒樓夜總會
RESTAURANT & NIGHT CLUB
TEL (416)977-1672
地址：291 Dundas St. W., Toronto Ont, M5T 1G1
開業啓事（代柬）
天鵝酒樓夜總會鐵訂於八月三日（星期日）舉行開業典禮，敬備雞尾酒會招待各界友好同業先進社會賢達僑團首長敬請屆時撥冗光臨指導
酒會時間：下午十二時至四時
恕不另柬
天鵝酒樓夜總會謹啓

振興餅家
CHUN HING BAKERY
328 Spadina Ave., Toronto
電話：596-8327
專營
龍鳳禮餅
結婚蛋糕
生日蛋糕
中秋月餅
各式西餅
出爐麵包

營業時間：
星期一至星期日
上午八時至晚上九時

SILO ELECTRONICS
便宜！最便宜！
錄影・錄音帶

VIDEO TAPES VHS			
BASF T120	$6.39	MAXELL T120HG	$8.75
PANASONIC T120	$6.15	JVC T160	$9.99
JVC T120	$6.15	SCTOCH T120 CAMERA	$13.99
TDK T120 HS	$6.69	BETA TAPES	
MAXELL T120EX	$6.69	SONY L750	$6.49
FUJI T120	$6.65	TDK L750HS	$6.69
SCTOCH T120EG	$6.55	MAXELL L750EX	$6.65
SONY T120HIFI	$8.99	SONY L830	$9.49
FUJI T120HG	$8.75		

AUDIO TAPES			
TDK		MAXELL	
MAR 90	$9.99	XL II 90	$2.49
SAX 90	$3.15	LN 90	$1.45
SA 90	$2.39	LN 60	$1.20
SA 60	$1.95	KODAK FILM	
D 90	$1.39	CP 135-36	$3.69
D 60	$1.20	CP 135-24	$2.99
SONY		DURACELL BATTERY	
HF 90	$1.39	AA/4/9V/D/2 C/2	$2.25
HF 60	$1.10		

請向下列兩處購買
6062 Yonge St. Tel: 733-1766 (Yonge / Steeles / Finch)
233 Spadina Ave. Tel:591-7393 (Spadina / Dundas / Queen)